



Markus Thies

Habscheider Straße 31
54597 Pronsfeld

Telefon: 06556-900778
Mobil: 0171-5747872

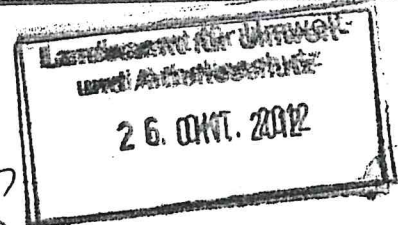
web: www.eifelbatman.de
e-mail: markus.thies@t-online.de

Pronsfeld, den 24.10.2012

An das
Landesamt für Umweltschutz und Arbeitssicherheit im Saarland
Herrn Dirk Gerber
Am Bergwerk Reden 11
66578 Schiffweiler

E-511737112

Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz	
Eing.	30. Okt. 2012
Anl.	1-1 FB 5-1



Betr.: Absicherungsmaßnahmen an Fledermauswinterquartieren bei Homburg und Kirkel
hier: meine Angebote 2012/47 – 2012/50
Ihre Auftrags-Nr. 38/12, 39/12, 40/12 und 41/12

Rechnung 2012/53

über Reparaturarbeiten und den Einbau von neuen fledermausgerechten Gittertoren an vier bereits abgesicherten Fledermausquartieren bei Homburg und Kirkel.

Ihr Auftrag 38/12 (**mein Angebot 2012/47**) betrifft die Hollerlöcher bei Kirkel, wo der ehemalige Eingang verschüttet war und im zweiten, festen Gitter ein neuer Zugang eingebaut wurde. Am 05.10.12 wurde im linken, festen Grimm - Gitter ein fledermausgerechtes Gittertor aus U - Eisen, Winkelstahl und dickwandigem Quadratrohr, in dem ein beweglicher, gehärteter Blankstahl eingelegt ist und mit Hartauftrag als zusätzlichen Aufsägeschutz, eingebaut. Das Gittertor wurde feuerverzinkt hergestellt und im alten Grimm - Gitter eingebaut und festgeschweißt und die Schweißstellen wurden nachverzinkt. Der verschüttete Eingang wurde von Hand aufgegraben und am 23.10.12 wurden mit einem Minibagger 4 40 - cm - Betonrohre eingesetzt. Am 12.10.12 wurde am linken Eingang noch ein Betonfundament gemacht.

Ihr Auftrag 39/12 (**mein Angebot 2012/49**) betrifft den hinteren Zugang der Schlangenhöhle bei Homburg - Schwarzenacker, wo der Höhleneingang bis hinter das alte Grimm - Gittertor nachgebrochen war. Am 01.10.12 wurde das alte Gittertor im oberen Teil abgebaut und mit Doppel - T - Trägern eine Verstrebung bis 2 m unter die Höhlendecke eingezogen. Darauf wurde das Grimm - Gitter wieder ca. 1,5 m weit nach Innen aufgebaut und zum alten Gitter hin neu verschweißt.

Ihr Auftrag 40/12 (**mein Angebot 2012/48**) betrifft den **Löffelsberg bei Kirkel**, wo in das alte Grimm - Gitter ein Podest und ein neues fledermausgerechtes Gittertor eingebaut wurde. Am 03.10.12 wurde das alte Gitter etwas freigegeben und etwa 30 cm abgebaut als besseren Einflug für die Fledermäuse. In die Seitenteile des alten Gittertores wurde ein Podest aus U - Eisen, Doppel - T - Trägern und breitem Flachstahl eingesetzt und darauf ein

fledermausgerechtes neues Gittertor aus U – Eisen, Winkelstahl und dickwandigem Quadratrohr, in dem ein beweglicher, gehärteter Blankstahl eingelegt ist und mit Hartauftrag als zusätzlichen Aufsägeschutz, eingebaut. Alle Teile sind feuerverzinkt hergestellt und wurden im alten Gittertor verschweißt und die Schweißstellen wurden nachverzinkt. Zusätzlich wurde eine 2,5 m lange Leiter innen am Podest eingebaut.

Ihr Auftrag 41/12 (**mein Angebot 2012/50**) betrifft den Stollen Eichelscheidt bei Bechhofen, wo das alte Gitter gegen ein neues ersetzt wurde. Am 29.09.12 wurde das alte Gittertor ausgebaut und gegen ein fledermausgerechtes Gittertor aus U – Eisen, Winkelstahl und dickwandigem Quadratrohr, in dem ein beweglicher, gehärteter Blankstahl eingelegt ist und mit Hartauftrag als zusätzlichen Aufsägeschutz, ersetzt. Das Gitter ist feuerverzinkt hergestellt und wurde im Betoneingang verschweißt und die Schweißstellen wurden nachverzinkt. Am 15.10.12 wurde noch ein Betonfundament gegossen und die Ausbruchstellen des alten Gittertors mit Mörtel ausgebessert.

Die neuen Gittertore wurden hergestellt, geliefert und eingebaut inklusive Vorhängeschlösser und Hinweisschild zum Preis von

Angebot 2012/ 47 Hollerlöcher Nettopreis	2500.00 Euro
Angebot 2012/49 Schlangenhöhle Nettopreis	800.00 Euro
Angebot 2012/48 Löffelsberg Nettopreis	2700.00 Euro
Angebot 2012/50 Stollen Eichelscheidt Nettopreis	1700.00 Euro
 Zwischensumme Nettopreis	<hr/> 7700.00 Euro
19 % MWSt.	1463.00 Euro
 Gesamtpreis	<hr/> 9163.00 Euro.

Bitte überweisen Sie den Betrag bis zum 09.11.2012 auf mein Konto. Ich hoffe, die Arbeiten wurden zügig und zu Ihrer vollen Zufriedenheit ausgeführt und ich würde mich über eine weitere Zusammenarbeit sehr freuen.

Mit freundlichen Grüßen



AKTENAUSFERTIGUNG

Dateiname: Auftrag 40-12 Eifelbatman.doc
Pfad: J:\GB5\FB5.1\Gepp_Niels\2.3 Pflegemaßnahmen\2.3.3
Aufträge\Allgemein\Fledermausgitter 2012\Auftrag 40-12 Eifelbatman.doc

Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz • Postfach 10 24 61 • 66024 Saarbrücken

Markus Thies
(Eifelbatman)
Habscheider Straße 31
54597 Pronsfeld

07. SEP. 2012

Geschäftsbereich 5

Natur und Boden

Stephanie Diversy

AZ.: 5.1/2.3.3/Div

Telefon: 0681 8500-1386

Fax: 0681 8500-1384

E-Mail: lua@lua.saarland.de

Datum: 06 SEP. 2012

Kundendienstzeiten:

Mo-Fr 08:00-12:00 Uhr

Mo-Do 13:00-15:30 Uhr

Absicherungsmaßnahmen an Fledermaus-Winterquartieren

Hier: Quartier Löffelsberg bei Kirkel
Ihr Angebot 2012/48 vom 26.07.2012

Auftragserteilung (Auftrags-Nr. 40/12)

Guten Tag,

auf der Grundlage ihres Angebotes vom 26.07.2012 erteile ich Ihnen hiermit folgenden Auftrag:

Instandsetzung/Reparatur des vorhandenen Grimm-Gittertores gemäß den in Abstimmung mit dem ZfB (Herrn Dirk Gerber) vereinbarten und im Angebotstext beschriebenen Detailpunkten.

Der Auftrag ist begrenzt auf eine Summe von **max. 2.700,00 € zzgl. MwSt.** Eine Überschreitung der Auftragssumme ist nur nach vorheriger Rücksprache mit dem LUA (Fachbereich 5.1) zulässig.

Die Auftragssumme beinhaltet alle Nebenkosten.

Freundliche Grüße
in Vertretung

Hans-Werner Schröder

Sc05109

Div 31.08.12

06.09.

- I. SB 1.1 (Frau Winterroll) mit der Bitte um Vormerkung der Haushaltsmittel in Höhe von 3.213,00 € für den o. g. Auftrag Nr. 40/12.

Öffentlicher Personennahverkehr hilft unsere Umwelt zu schützen:
Sie erreichen uns mit den Saartal-Linien 105, 126, 127, 128, 136

www.lua.saarland.de

06.09.12

AKTENAUSFERTIGUNG

Dateiname: Auftrag 40-12 Eifelbatman.doc

Pfad: J:\GB5\FB5.1\Gepp_Niels\2.3 Pflegemaßnahmen\2.3.3

Aufträge\Allgemein\Fledermausgitter 2012\Auftrag 40-12 Eifelbatman.doc

Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz • Postfach 10 24 61 • 66024 Saarbrücken

Markus Thies
(Eifelbatman)
Habscheider Straße 31
54597 Pronsfeld

A-501311/12

07. SEP. 2012

Geschäftsbereich 5

Natur und Boden

Stephanie Diversy

AZ.: 5.1/2.3.3/Div

Telefon: 0681 8500-1386

Fax: 0681 8500-1384

E-Mail: lua@lua.saarland.de

Datum: 06. SEP. 2012

Kundendienstzeiten:

Mo-Fr 08:00-12:00 Uhr

Mo-Do 13:00-15:30 Uhr

Absicherungsmaßnahmen an Fledermaus-Winterquartieren

Hier: Quartier Löffelsberg bei Kirkel

Ihr Angebot 2012/48 vom 26.07.2012

Auftragserteilung (Auftrags-Nr. 40/12)

Guten Tag,

auf der Grundlage ihres Angebotes vom 26.07.2012 erteile ich Ihnen hiermit folgenden Auftrag:

Instandsetzung/Reparatur des vorhandenen Grimm-Gittertores gemäß den in Abstimmung mit dem ZfB (Herrn Dirk Gerber) vereinbarten und im Angebotstext beschriebenen Detailpunkten.

Der Auftrag ist begrenzt auf eine Summe von **max. 2.700,00 € zzgl. MwSt.** Eine Überschreitung der Auftragssumme ist nur nach vorheriger Rücksprache mit dem LUA (Fachbereich 5.1) zulässig.

Die Auftragssumme beinhaltet alle Nebenkosten.

Freundliche Grüße
in Vertretung

Hans-Werner Schröder

Sc 05109

Dir 31.08.12

06.09.

- I. SB 1.1 (Frau Winterroll) mit der Bitte um Vormerkung der Haushaltsmittel in Höhe von 3.213,00 € für den o. g. Auftrag Nr. 40/12.

Öffentlicher Personennahverkehr hilft unsere Umwelt zu schützen:
Sie erreichen uns mit den Saartal-Linien 105, 126, 127, 128, 136

www.lua.saarland.de

06.09.12

AKTENAUSFERTIGUNG

Dateiname: Vergabevorschlag Auftrag 40-12.doc

Pfad: J:\GB5\FB5.1\Gepp_Niels\2.3 Pflegemaßnahmen\2.3.3

Aufträge\Allgemein\Fledermausgitter 2012\Vergabevorschlag Auftrag 40-12.doc

Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz • Postfach 10 24 61 • 66024 Saarbrücken

Geschäftsbereich 5

Natur und Boden

Stephanie Diversy

AZ.: 5.1/2.3.3. Div

Telefon: 0681 8500-1386

Fax: 0681 8500-1384

E-Mail: lua@lua.saarland.de

Datum: **06. SEP. 2012**

Kundendienstzeiten:

Mo-Fr 08:00-12:00 Uhr

Mo-Do 13:00-15:30 Uhr

Absicherungsmaßnahmen an Fledermaus-Winterquartieren

Hier: Quartier Löffelsberg bei Kirkel

Vergabevorschlag

An verschiedenen Fledermaus-Winterquartieren wurden zum Schutz der überwinternden Arten (Verhindern eines Betretens der Höhlen, Verhindern des Eindringens von Raubtieren usw.) Metallgitter angebracht.

Einige dieser Gitter weisen – teils durch Einsturz des umgebenden Sandsteins, teils durch Vandalismus – Schäden auf und sollen wieder instandgesetzt bzw. neu eingerichtet werden.

Vorliegend soll die Instandsetzung/Umbau des 1996 installierten Grimm-Gittertores im Gebiet „Löffelsberg“ bei Kirkel beauftragt werden.

Hierzu wurden 3 Angebote unterschiedlicher Schlosserei-Firmen eingeholt.

	Markus Thies (Eifel-Batman)	Schlosserei Kohler & Wagner GmbH	Schlosserei und Metallgestaltung Uwe Fischer
Löffelsberg bei Kirkel	2.700 € + 513 MwSt. 3.213 €	3.750 € 712,50 € MwSt. 4.462,50 €	3.300 € + 627 € MwSt. 3.927 €

Das günstigste Angebot unterbreitete Herr Markus Thies (Eifelbatman), der daher und aufgrund seiner einschlägigen Erfahrung mit der Einrichtung vergleichbarer Schutzvorrichtungen auch den Zuschlag für die vorgenannte Maßnahme erhalten soll.

Für die fachlich sehr anspruchsvollen Arbeiten wird der angebotenen Betrag von 2.700 € + MwSt. als angemessen erachtet.

Die Prüfung des Angebots schließt somit mit 3.213 € (incl. MwSt.).

Aufgestellt

S. Diversy 31.08.12

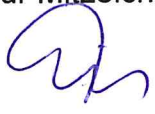
Stephanie Diversy

Gesehen

Sc 05109

Claudia Schneider

Zur Mitzeichnung

 06.09.

Dietmar Eisinger



Markus Thies

Habscheider Straße 31
54597 Pronsfeld

Telefon: 06556-900778
Mobil: 0171-5747872

web: www.eifelbatman.de
e-mail: markus.thies@t-online.de

Pronsfeld, den 26.07.2012

An das
Landesamt für Umweltschutz und Arbeitssicherheit im Saarland
Herrn Dirk Gerber
Am Bergwerk Reden 11

66578 Schiffweiler

Betr.: Absicherungsmaßnahmen an Fledermauswinterquartieren
hier: Westwallstollen Löffelsberg bei Kirkel

Angebot 2012/48

über durchzuführende Arbeiten am Grimm – Gittertor aus dem Jahre 1996 am Löffelsbergstollen bei Kirkel etwa 60 m oberhalb eines Waldweges im Hang. Der Stollenneingang über dem Gitter ist nachgebrochen und das Gitter ist oben stark beschädigt und das komplette alte Gittertor ist im Sand vergraben und soll etwas **aufgegraben** werden. An dem alten Gittertorrahmen wird **innen ein Podest angebaut** und am hinteren Ende des Podests wird ein **ca. 127 cm breites und 105 cm hohes Gittertor aus U – Eisen, Winkelstahl und 30 mm Quadratrohr mit 4 mm Wandstärke**, in den ein beweglicher, gehärteter Rundstahl eingelegt ist, in die Öffnung und den alten Gittertorrahmen eingebaut und verschweißt. Die neue Gittertür und das Podest werden **feuerverzinkt** hergestellt und der Verschlussmechanismus ist hinter einem stabilen Schutzkasten versteckt. Zusätzlich wird noch eine **Leiter** als Abstiegshilfe eingebaut. Die Arbeiten werden durchgeführt **inklusive Vorhängeschloss und Hinweisschild** zum Preis von

Nettopreis	2700.00 Euro
19 % MWSt.	513.00 Euro
Gesamtpreis	3213.00 Euro.

Mein Angebot ist gültig bis Jahresende 2012 und könnte bei kurzfristiger Auftragsvergabe auch noch vor Ende Oktober ausgeführt werden. Über Ihren Auftrag würde ich mich sehr freuen.

Mit freundlichen Grüßen



Uwe Fischer - Schlosserei & Metallgestaltung
Bierbacherweg 1 - 66 459 Kirkel-Limbach



Telefon (e-plus) 0178 339 35 19

Landesamt für Umwelt u. Arbeitsschutz
Am Bergwerk 11
66 578 Schiffweiler

Datum 14.08.12

Angebot

Sehr geehrte Damen u. Herren,
nachfolgend biete ich Ihnen folgende Leistung:

Pos	Menge	Beschreibung	Preis
01	1	Absicherung der Höhleneingänge Schwarzenacker: Herr austrennen der alten Stäbe, Einschweißen von 5 Träger IPE 100 lg 2m an innenliegenden Abstützungsträger	1.500,00
02	1	Bechhofen Neuanfertigung der Tür: Winkelrahmen 60x60, Füllung der Tür mit IPE 100, Freigraben des Eingangsbereichs Feuerverzinkt	1.900,00
03	1	Lautzkirchen Kirkel (Löffelberg) Neufertigung einer schrägen Tür mit Verbindung zum Altbestand aus IPE 100 Siehe Skizze	3.300,00

Bankverb. VR Bank Saarpfalz eG BLZ 594 913 00
Steuer Nr. 075/219/03982

Konto Nr. 463 956 03



Uwe Fischer - Schlosserei & Metallgestaltung

Bierbacherweg 1 - 66 459 Kirkel-Limbach



Telefon (e-plus) 0178 339 35 19

04	1	Limbach Kirkel Fertigung einer Tür incl Rahmen, Einsetzen der neuen Tür in vorhandenes Gitter. An Zweit öffnung Grabarbeiten u. Einsetzen eines verzinkten Lüftungsrohr d.40mm mit aufgeschweißtem Sicherungsstab.		2.500,00
		Alle Türen mit Spezialgehärteten Vorhängeschloß u. Stahlschutzkasten		

Nettobetrag	in EUR	9.200,00
MwSt. 19%	in EUR	1.748,00

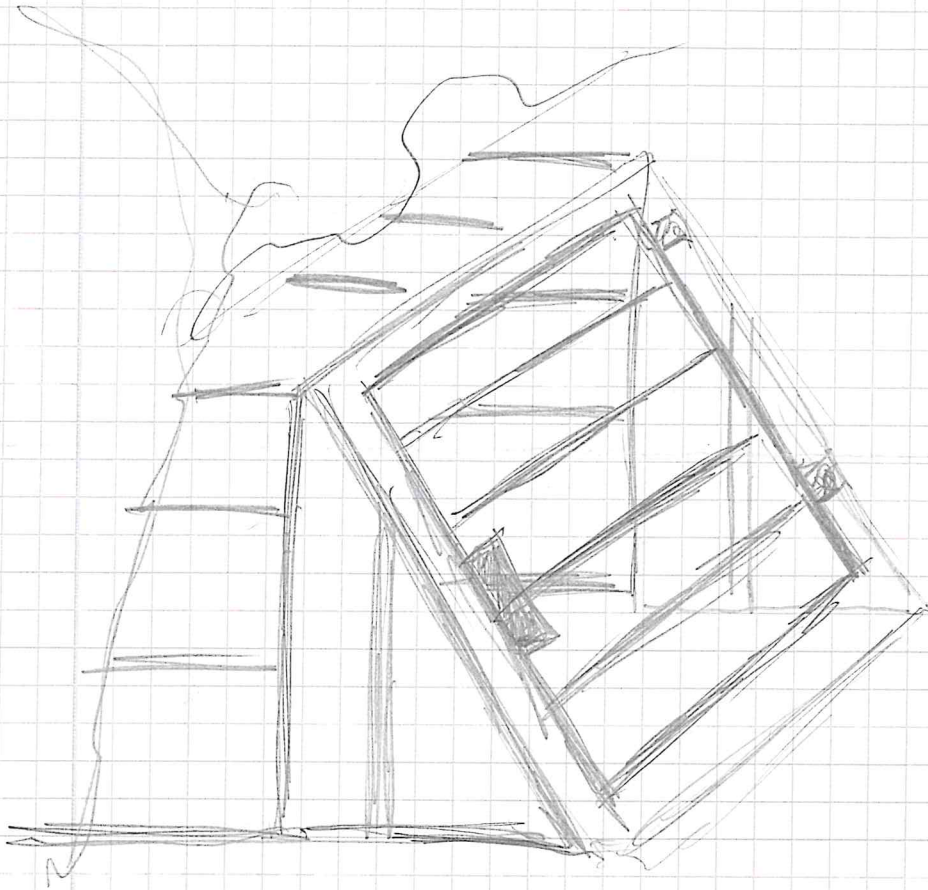
Rechnungsbetrag in EUR **10.948,00**

Bei Rückfragen und zu einer Detailbesprechung stehe ich gerne und jederzeit nach vorheriger Terminabsprache zur Verfügung. Ich hoffe, dass mein Angebot Ihnen zusagt und würde mich freuen, Ihren Auftrag zu erhalten.

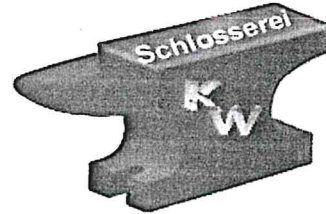
Mit freundlichen Grüßen

Uwe Fischer

Pos 3 Löffelsberg Lautz Eichen Kiesel



Schlosserei Kohler&Wagner GmbH



Fa. K&W • Gewerbepark Klinkenthal 24 • 66578 Schiffweiler

Landesamt für Umwelt und Arbeitsschutz
z. Hd. Herrn Gerber
Am Bergwerk-Reden 11

66578 Schiffweiler

Schlosserei Kohler&Wagner GmbH
Gewerbepark Klinkenthal 24
66578 Schiffweiler

Tel.: (06821) 691136
Fax: (06821) 962401
Internet: www.Kohler-Wagner.de
E-Mail: info@Kohler-Wagner.de

ANGEBOT

Schlosserarbeiten
Bauvorhaben: Fledermausschutz

Bitte bei Rückfragen angeben:

Angebot-Nr.: 2012-282
Datum: 24.08.2012
Kunden-Nr.: 12233
Ansprechpartner: Reinhard Wagner

Sehr geehrter Herr Gerber,
wir danken für Ihre Anfrage und unterbreiten Ihnen nachfolgend unser Angebot. Alle Preise sind freibleibend. An dieses Angebot binden wir uns 6 Wochen. Im übrigen gilt die VOB. Eine fach- und termingerechte Ausführung können wir Ihnen im voraus zusichern.

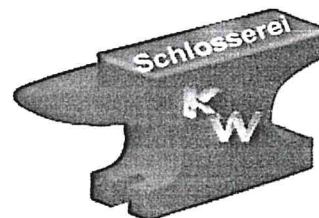
Pos	Artikel	Menge	E-Preis €	G-Preis €
1	Kirkel-Löffelberg	1 Psch	3.750,00	3.750,00
	>>>> alte Stahlkonstruktion freischaufeln			
	>>>> alte Klappe gangbar machen oder neu bauen			
	>>>> Stahlkonstruktion IPE -100 nach oben neu aufbauen mit einem Dach bis dass Loch wieder verschlossen ist			
	>>>> Stahlleiter für Höhle anfertigen und in der Höhle montieren			
2	Kirkel Hollerlöcher	1 Psch	1.625,00	1.625,00
	>>>> alte Stahlkonstruktion davor stehend linke Seite mit IPE 100 verschließen			
	>>>> Stahlwechsel einsetzen			
	>>>> neue Klappe incl. Verriegelung herstellen und einbauen			

Geschäftsführer:
Reinhard Wagner, Schlossermeister
Kaiserstraße 70, 66578 Schiffweiler

Bankverbindung:
Bank1Saar (BLZ 591 900 00)
Kto Nr. 301.935.005

Übertrag: 5.375,00
USt.Id-Nr.: 199420793
Amtsgericht Ottweiler
HRB 44076

Schlosserei Kohler & Wagner GmbH



ANGEBOT

Angebot-Nr.: 2012-282

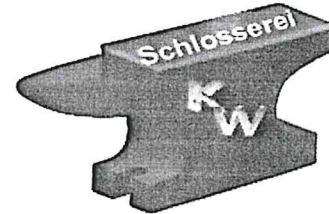
Seite 2 von 3

Datum: 24.08.2012

Pos	Artikel	Menge	E-Preis €	G-Preis €
			Übertrag:	5.375,00
3	Eingang 2 Hollerlöcher	1 Stk	2.230,00	2.230,00
	>>>> ca.2 lfd/m Stahlrohr Ø 400 mm verlegen und im Sandbett verbauen			
	>>>> Stahlrohr einseitig verschließen wg. Gefahr für Tiere			
	>>>> Zuwegung freischneiden für Montagearbeiten			
4	Langenhöhle	1	2.580,00	2.580,00
	>>>> Stahlkonstruktion IPE -100 nach oben neu aufbauen mit einem Dach bis Loch wieder verschlossen			
	>>>> oben beschriebene Stahlkonstruktion innen an IPE 100 befestigen			
5	Eichelscheid	1 Stk	1.400,00	1.400,00
	>>>> verz. Gitter ca. 1100/700 mm breit und einer Füllung aus 3/4 " Rohr mit einer innenliegenden Füllung aus Ø12 mm rund (Roller) als Durchtrennungsschutz und einer Verriegelungsmechanik, Herstellung, Lieferung und Montage.			

Netto €:	11.585,00
19% MwSt €:	2.201,15
Brutto €:	13.786,15

Schlosserei Kohler & Wagner GmbH



ANGEBOT

Angebot-Nr.: 2012-282

Seite 3 von 3

Datum: 24.08.2012

Pos	Artikel	Menge	E-Preis €	G-Preis €
-----	---------	-------	-----------	-----------

Zahlungsziel: 8 Tage netto

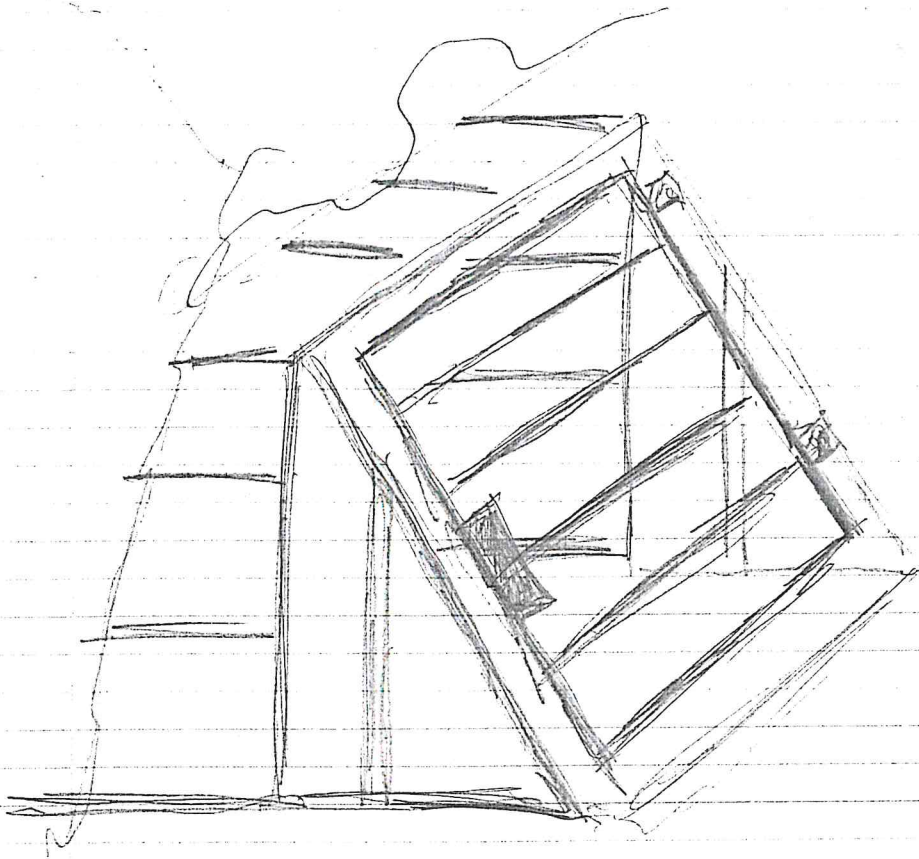
Alle Mengenangaben sind ca. Maße, berechnet wird nach tatsächlichem Aufwand. Für Rückfragen stehen wir jederzeit zur Verfügung. Gelieferte Ware bleibt bis zur Bezahlung unser Eigentum.
Wir hoffen, Ihre Zusage zu erhalten.

Mit freundlichen Grüßen

Schlosserei Kohler & Wagner GmbH
i.A. Reinhard Wagner

Reinhard Wagner
SCHLOSSEREI
Kohler & Wagner GmbH
Gewerbepark Klinkenthal 24
66578 Schiffweiler
Tel. 06821-9621199 Fax 06821-962401

Pos 3 Löffelsberg Lautz Eichen Kirzel



SCHLOSSEREI
Kohler & Wagner GmbH
Gewerbepark Klinkenthal 24
66578 Schiffweiler
Tel. 06821-691136 Fax 06821-962401

04.08.12

13⁰⁰